



Singapore Bookshops Publication & Printing Press Workers' Union

新嘉坡香港街十一號五樓 電話 Telephone: 71198

NO. 11-D, HONG KONG STREET, SINGAPORE, 1.

(非賣品)
For Members Only

1966年2月15日

Date, 15 FEB 1966

向威武不屈的獄



中同志學習

在馬來亞人民反殖、反帝鬥爭史上寫下了人民敢於鬥爭、不怕犧牲的高尚節操光輝一頁的三·二一大逮捕紀念日終於又來到了。這是所有反殖反帝進步人士永不忘懷的日子，人們總是在這一天懷念那經得起千錘百鍊、威武不屈的反殖戰士的偉大形象，總是在這一天對反動派激起更大、更深刻的切齒痛恨！而且誓言學習和秉承他們的敢於鬥爭、不怕犧牲的英勇戰鬥精神，繼續高舉反帝、反殖的旗幟，奮勇前進！

三年前的今天，英帝、聯盟反動政權及行動黨傀儡集團，由於看到執行違反民意的“馬來西亞”遭到星馬、北婆三邦進步力量和國際力量的壓力，可能有遭遇破產的危險時，而採取了法西斯鎮壓行動，逮捕了一百多位優秀的反殖愛國志士。反動派原以為，在鎮壓、逮捕各地區進步力量和反殖領袖後，就可以能把符合帝國主義“全球戰略”需要的“馬來西亞”順利地建立和巩固起來，各地區的進步力量就將被鉗制而無法發展。但三年來的事實同反動派的願望恰恰相反。今天，“馬來西亞”分崩離析，將逃不了像“中非聯邦”（帝國主義“合而治之”陰謀）全面瓦解的命运！起先，英帝國主義的意图也把汶萊強併入“馬來西亞”內，但由於汶萊人民極力反對，並要求給予自決的願望，雖然在英帝國主義的暴力鎮壓下但反抗的情緒越來越高漲，致使英帝及反動派不得已放棄原定計劃。“馬來西亞”勉強成立後，四邦人民反抗怒潮更为劇烈，再加上“大馬”成立後

帶來了廣大人民失業、市面蕭條、工商業頹廢不振、種族衝突、抽壯丁、增租加稅、戰爭威脅等，使廣大人民陷入了多苦多難的漩渦中。還有，反動派之間為爭權奪利的矛盾發展到爆發性的尖銳階段，反動派不得不走老路再使用其“分而治之”的旧草案，宣佈“星洲退出大馬”而“獨立”，來緩和人民的反抗情緒。

上述這些，都說明了被拘捕的英明領袖，在“大馬”成立前的分歧及堅決反“大馬”的立場是完全正確的。我們在紀念他們被反動派強姦無理拘留三週年時，表達了對他們更大的敬仰的同時，也向行動黨政權嚴正指出：他們是沒有罪的！必須停止殘酷迫害與虐待他們，應立即無條件釋放他們！

星洲於去年八月九日在帝國主義及反動派的安排下退出“馬來西亞”而宣佈所謂“獨立”後，我們又面临着一個新的政治局面了，在這段期間，我們看到了一些經不起現實政治鬥爭考驗的動搖分子和某些政治被扣者，在被行動黨政權的政治部

迫害後，背叛其工人階級的嚴正立場，發表聲明譴責左翼運動，污蔑左翼運動，充當殖民統治者及傀儡的辯護士。我們對於這些背叛立場的變節分子、蛻化分子表示最強烈的譴責，任何一個人，只要站穩工人階級立場，為廣大工人階級謀福利，為捍衛廣大工人階級權益而鬥爭，為工人階級壯麗事業而奮鬥，他就受廣大群眾擁護和愛戴。任何一個人，如果放棄或背叛工人階級的立場，成為一個所謂「普通的人」或成為殖民地統治者的辯護士和走狗，就必然遭到廣大群眾的唾棄和譴責，這是群眾判斷其所應該擁護和愛戴或應該唾棄和譴責的唯一准繩。

歷史的發展是必然要朝向有利於人民而不利於帝國主義、殖民主義及各國反動傀儡的，緊隨着帝國主義者與廣大人民利益矛盾趨向尖銳化及整個政權趨向腐化、沒落的道路時，其在各地的傀儡或代理人也終究要為廣大所唾棄的，而左翼進步力

僕の動画

★ 我会劳资委员会在广大本行业工友之拥护及合作下，经已为许多单位完成争取改善工作待遇，以及续签新合约的工作。

目前，許多屬下單位正在談商改善工作及生活待遇事宜，茲將已達致協議之兩個單位彙報於下：

友聯廠工友

書義九集

我會屬下友聯印務局全體工友由工会代表与資方談商改薪待遇事宜。經勞資双方數次談商後，已获得协议，双方同意簽署一份为期二年之集体协議合約。

該條文包括加薪、花紅、聘請新工、結婚假期、我會代表權以及享
有勞工法之權利，並為月薪轉職貼津貼之職務，並為申請權。

該厂全体工友於获得胜利以後假我会举行一个茶会，以示庆祝改善成功，並函邀各单位派代表出席，济桥二堂，好不热闹。

已成功改善工友信我下旗幟本行投入並多使更多促進領會

上海書局

卷之三

我会属下上海书局全体职工，鑑於旧合約期滿，由工会代表与資方重新續签一份新合約，双方数度談商後，經以达致协议。

新合約條方計有；花紅津特意外保險及婚姻津貼、結婚津貼、伙食費、福利金、燭別假期及津貼、福利金、以及任用、調查、交通條例，以及任用、調查、解僱等福利條文。

工作問題組委會

二月止，会定工作。是为体现“加强组织纪律性”的具体办法。从三月起，中旬至四月，由各委员会、分会、小组组织起来，分头进行调查研究，了解情况，解决问题，从而达到统一思想，明确任务，加强组织纪律性的目的。

而制定的具体工作。这项为期二个月的访问工作，将使我会与会员的关系更加紧密，将促进我会会务的更迅速发展。

今年將舉行“文娛晚會”，內容多采多姿。

會在去年七月間，曾對外舉行演出。雖然在成績上，還是在工友們的共同努力下，取得了更好的效果。但我們在工作和生活上，還存在許多不足之處。我們希望得到大家的批評指正，以便我們能夠進一步地改進。

能當因緊友在，活於制列点的会娛
推都它。好的工而且里生基在它重点的联文
於工作，把份好的而会友。把項今工“
部更我們式社工作会把一在商的
來的工作視一我們形氣富工委亦的定厂內
的重中我育动风半要宣，中決借室
娛的工作是教育活動情娛重下中作已假型
一會康定敬不團宣滿康是會計的會，行會
人予是，聯一个供容，工一宜月所摩
工給成的这提內此定为。四會觀

此次觀摩性的演出，是成績意義的一總括。具有下列幾點意義：（一）總結並發掘工作；（二）學習並協助大規模演出；（三）對外經驗的傳播。這些將為演出者帶來另一條路。

高演出的有次摩性的對創作者能上觀好負本地作家的演重藉及免此作又鼓地工作，以求本地創作人作創人健康文娛盡點棉力。

段他缺友之參演，一其餘工出票文娛部的一些手，希望演出悉“能盡速彩及於人，希次據現“希望能夠三三四節出舞各出，有意參觀，希望連姐、歌，各協工有，希望連用上面，幹後已會裏的演事台發”各股領票。



一暴露赤誠貢行動黨的三項法案

全星左翼工团告工友书

亲爱的工友们：

不久前，独裁的人民行动党在左翼政党抵制所谓“国会”的情况下，硬着头皮上演了一齣“国会辯論”的大丑剧。在执政党包办的“国会會議”期间，独裁的行动党在“国会”提出並“通过”了一系列反人民、反对左翼的反动法案。在这些法案中，針對左派工会与全星工人兄弟的法案就有三个，即“职工会修正法案”、“工业关係法案”、“就业条例法案”。行动党政府搞出这三个法案，其居心何在呢？对於我們工人有些什么危害呢？这是我们必須臥清的。

自从行动党、联盟与英帝国主义搞了“星洲退出马来西亚並宣佈独立”的鬧剧以来，行动党政府在星洲变本加厉，实行一系列反人民、摧残民主、摧残民族教育压制左派工运等反动措施。由於行动党不仅不依靠人民，反而处处与人民为敌，继续让英帝控制星加坡的国防，继续让外国壟断资本控制星加坡的经济命脈，百般阻挠本地民族工商业家同中华人民共和国加强与扩大贸易的努力，所有这一切，造成了星加坡经济的日益严重的危机，同时也使星加坡有被拖进英美帝国主义策动的东南亚大战的危险。

星加坡的所謂“独立”，給星加坡人民带来的不是繁荣、自由和快乐，而是經濟危机、民主被摧残、生活更困苦。大家只要撇开行动党头子与亲行动党报章的粉飾太平的言論、看一看星加坡市面的真实情景，那就不能发现，“独立”不过四个

月，商家倒闭或縮小营业的事越来越多，甚至一向被行动党大吹大擂的“繁榮”的工业区，也相繼爆发了多宗工潮，弄得行动党当局手忙脚乱，力图封锁消息。但是，紙是包不住火的，无论如何，生活瀕臨絕境的工人总是要突破一切压力，团结起来反抗的。

在国外，行动党的“不結盟”外衣已被越来越多的国家和人民看穿，不久前在古巴哈瓦那举行的亚、非、拉三大洲人民會議通过了議案，向全世界揭露了星加坡的所謂“独立”是假的，是帝国主义实行“分而治之”的阴谋。目前，英国为了配合美国扩大侵略印度支那战争的需要，正一步步把星加坡和“馬来西亚”拖进美国的軍事部署。而行动党政府对此却裝作啞，听任英帝国主义利用星加坡的軍事基地。这就进一步揭穿行动党的“中立不結盟”的伪装，激起全世界人民（包括星洲人民）的憤慨。

上述一切，都說明行动党政府处於日益严重的内外交困的境地。为了摆脱其境，行动党政府不是改弦更張，向人民认錯，而是一意孤行、蛮幹到底，自取灭亡。它的办法不是别的，而是瘋狂地压制与破坏能夠領導人民起来斗争的左翼力量（包括左派工会）；同时，它也企图以分化劳动人民的团结的办法，转移人民对它的反动經濟政策的不满。以上所說的，就是行动党搞出三个反动法案的背景与原因。

这三个反动的法案对於我們工人有什么危害呢？就

让我们逐个法案來談一談。

先談談“就业条例法案”。这个法案的主要內容是：凡是非公民月薪不超过七百五十元的人，如果要做工必须申請“工作准證”；任何僱主或包工头不得僱用未領有工作准證的僱員或包工工人；沒有工作准證的工人不得做工；政府的“职业总监”有权裁夺在任何时期吊銷或停止任何工作准證。

表面上看來，这个法案只是对付那些非公民（如聯合邦來星的人），其实，行动党一路來是以吊銷公民权来迫害所有不愿跟随它走，敢於反抗它的暴政的人士。那些取得公民权的人，如果不肯追随行动党，那末，行动党就会吊銷他們的公民权，进而剥夺他們的工作权利，将他們的生活推向絕境。不用說，既便是領得工作准證的人，他們的职业也是沒有保障的，只要資本家或行动党的官老爺不高兴，就可以通过“职业总监”吊銷一些工友的工作准證，打破這些工友的飯碗。这个法案对誰有利呢？对資本家有利，对行动党有利；对誰不利呢？对全星工人阶级都不利。值得注定的是，月薪在七百五十元以下的僱員，包括星加坡百分之九十以上的工人。可見这个法案不是对付那些領高薪、生活舒适的高級职员，而是針對广大的劳苦大众。

再談談“工业关係（修正）法案”。關於这个法案，行动党的劳工部长易潤堂

（本文轉入第四版）

★★本文接自第五版★★
 ★一九六五年亞非拉反★
 ★ 帝斗争的发展 ★
 ★★★★★★★★★★★

在這一年中，值得人們注意的是，一向被美帝國主義認為控制“嚴密”的“安定”地區，都相繼爆發了反美愛國斗争。菲律賓人民在一九六四年年底在美軍基地的示威斗争，在一九六五年一月，又在馬尼拉展開了有上萬人參加的空前大示威。

反對美國在菲律賓的軍事基地，要求廢除菲美之間的一切喪權辱國的不平等條約。在泰國的東北部與南部，一九六五年間也爆發了反美愛國的武裝斗争與政治運動。泰國愛國陣線就在這一年的元旦宣告成立，它提出打倒賣國的他儂政府，趕走美帝國主義的戰斗綱領。十二月間，泰國獨立運動（成立於六四年年底）宣佈加入泰國愛國陣線，這樣一來，泰國的愛國民主力量更緊密地團結起來，力量與影響更大了。

在亞洲的東北部，反對美帝的斗争也有了發展。日本和朝鮮人民圍繞着“日韓會談”、“日韓關係基本條約”等尖銳問題展開了廣泛和聲勢浩大的群衆運動，自從六月間“日韓條約”簽訂以來，朝鮮和日本人民就舉行，包括罷課、集會、示威遊行等形式的斗争行動，在日本，全國各地共有數百萬人捲入這場斗争浪潮，日本的愛國民主力量在斗争中空前壯大，這不僅從一九六五年間日本各級議會選舉可以看得出來（在這些選舉中，

執政的自由民主黨連吃敗仗，特別是在東京都議會選舉中，日本社會黨與共產黨獲得重大勝利），而且也可以從日本民主運動的影響與組織的壯大中看得出來。

在亞洲的西南與非洲北部，阿拉伯各國人民的反帝斗争有了更深入的發展。在這一年中，阿拉伯各國人民比以前更加緊密地團結起來，反對美國。讓西德去加強以色列的武裝，反對美國誘迫阿拉伯國家承認以色列。

非洲各殖民地與半殖民地人民的反殖反帝、爭取獨立解放的斗争浪潮一浪高過一浪，並且衝擊着廣大的地區。除了剛果（利）、莫三比克、“荷屬幾內亞”、安哥拉等地的人民正在進行着爭取獨立解放的武裝斗争外，在南非、西南非和南羅德西亞，人民的政治斗争仍然連續不斷。所有這正義斗争，都得到其他非洲兄弟國家與人民的全力支援，這表現了非洲各國人民團結反帝的偉大精神。這種精神在南羅德西亞問題上尤其突出而動人地表現了出來。由於南羅德西亞的白人殖民政府得到英帝國主義的縱容與庇護，公然片面地宣佈獨立，企圖將南羅變成第二個南非，這引起了非洲億萬人的公憤。非洲團結機構已通過決議，促請非洲國家採取一致行動，全力支援金巴布維人民的正義斗争，粉碎南羅的白人專制政權，並且同偽善的英國政府斷絕外交關係。

非洲各已經獨立的國家也在這一年內進行了捍衛與鞏固獨立與主權的斗争。剛果（布）政府與人民一再粉碎了美帝的傀儡宗比集團的顛覆與破壞計劃。坦桑尼亞政府多次破獲了帝國主義幕後策劃的顛覆與破壞活動，並且堅決把進行這種罪惡活動的美國外交人員驅逐出境，從而維護了國家的主權和尊嚴。

在拉丁美洲各國不斷地湧現了新的反美革命風暴。在一些受親美軍事獨裁政府統治的國家里，人民的反抗特別激烈，而且相繼走上武裝起義的道路。除了一九六五年四月在多米尼加爆發的反美武裝斗争，在波維亞、哥倫比亞、厄瓜多爾、祕魯等國，都爆發了反美反獨裁統治的斗争。拉丁美洲各國同美國的矛盾也比過去更為尖銳，美國企圖拼湊“泛美武裝部隊”去干涉多米尼加的陰謀遭到許多拉丁美洲國家的反對和冷淡。拉丁美洲許多國家（如墨西哥、智利等）對美國的離心傾向越來越強。

從以上所列舉的事實可以清楚的看到，美帝國主義日益陷于孤立，成為亞、非、拉反帝斗争的“衆矢之的”，以美帝為首的帝國主義與新老殖民主義在全面潰退，迅速地走向徹底失敗。

（本文轉入第八版）



亞非拉反帝

國際評論



斗争的發展

一九六五年已告結束，新的一年、新的斗争任務正擺在全世界人民的面前。借此新舊年交替之際，讓我們回顧一年來亞、非、拉三大洲人民的光輝斗争歷程及所取得的偉大勝利，這有助於我們吸取經驗、總結成績和加強斗争意志和信心，以便在新的一年中將我國人民的反帝革命事業推向新的高峯。

反帝斗争的烽火 燃遍亞、非、拉

反帝斗争日益廣泛和深入的發展，反帝烽火遍及三大洲的每一個角落，几乎在所有的國家和地區，都掀起了各種規模、各種形式和不同程度的反帝革命浪潮，這是一九六五年國際範圍內的階級斗争的一個重要特點。

由於美帝國主義是當代侵略與戰爭的主要力量，是世界反動勢力的中心，是殖民主義的主要支柱，美帝國主義將奪取亞、非、拉並奴役這些地區的人民當着主要的戰略目標，因此，它成為亞、非、拉人民共同的頭號敵人，成為亞、非、拉人民反帝斗争的主要目標。各國人民在爭取民族獨立解放、人民民主和社會主義的斗争中，不能不把主要的或相當的力量放在反對美帝國主義的干涉、滲透、顛覆與侵略的斗争上。

在一九六五年中，亞、

非、拉的反帝反殖革命斗争普遍有了發展，給予帝國主義、新老殖民主義及各國反動派越來越沉重的打擊。亞、非、拉繼續是世界革命風暴的中心，是直接打擊帝國主義與殖民主義的戰場。各國人民在這些地區同以美帝為首的反動勢力進行短兵相接的激烈搏鬥。在亞、非、拉三大洲的各國各地區中，原來反帝反殖斗争不很強大的現在強大了，原來已經十分強大的現在更強大了。在一些被帝國主義與各國反動派認為“穩定”的地區中，也都醞釀或萌芽着革命行動。

東南亞風起雲湧的反帝反殖、爭取民族解放的斗争，是世界革命的一個重要組成部份和戰鬥無比激烈的戰場，帝國主義和新老殖民主義將富饒的東南亞視為它的“生命線”，因此，它們在東南亞的掙扎特別拼命，然而，儘管，它們費盡九牛二虎之力進行垂死掙扎，但是它們終究逃脫不了被東南亞

人民徹底埋葬的命運。

在一九六五年內，東南亞繼續成為國際反帝斗争的前哨，而越南人民的抗美救國斗争，是國際反帝斗争的一個焦點。美帝國主義為了挽回它在越南戰場上的可恥失敗，正採取瘋狂的、擴大戰火的冒險行動，同時也加緊了對老撾解放區和柬埔寨的軍事侵略。

柬埔寨人民在西哈諾親王的領導下，以大無畏的精神頂住了美帝施予的種種壓力，粉碎了美帝威逼柬埔寨屈膝投降的陰謀，這一年五月三日，柬埔寨為了維護國家的主權與尊嚴，毅然同美國斷絕了外交關係。西哈諾親王在人民的支持下曾多次誓言，柬埔寨如果受到美國的軍事侵略，它的人民將學習南越人民的榜樣，以人民戰爭來粉碎美帝的侵略。

在一九六五年，馬來亞（包括星洲）、北加里曼丹和印尼人民反對新殖民主義產物（馬來西亞）的斗争，也有了重大的進展。星洲（退出大馬）標誌着“大馬”的全面崩潰的序幕。

（本文轉入第六版）

本文接自第三版
暴露与谴责行动党的三项法案

毫不隐瞒地招认：这个法案是做为“维护工业和平”上的更有效的工具。这就是說，法案的目的不是在保护工友的正当权益，而是在于压制工人进行维护与争取正当权益的斗争。法案规定，工业法庭有权修改劳资双方的集体协約。这就使行动党政府有可能通过工业法庭剥夺工人斗争成果，打击左派工会同民族工商搞好劳资关系的努力。法案中还规定，如果不滿仲裁庭的裁决，只限在十四天内提出上诉。大家知道，这种上诉对於左派工会来讲，不过是行动党当局伪装“公正”的把戏罢了。而且，要进行上诉，必须拥有仲裁庭过程的记录，但仲裁庭是不会向工会提供这项记录的，这就使上诉成为不可能的事了。大家知道，行动党政府原来已經有了一个“工业关係法案”，現在这个修正法案，比原来那个“工业关係法案”更反动，对工人与进步工会更为不利。

★★本文接自第一版★★

★向威武不屈的
★ 獄中同志学习
★★★★★★★★★★
量也必然会走向新生的道路、向前发展。这是历史的必然发展规律，在这一条历史规律的发展过程中，也貫穿着艰苦的、长期的、曲折的斗争过程，但絕不为任何人的意志或力量所转移的。儘管有人在严重的斗争考验面前，滑进了帮助反动派的泥坑中去，或变节、或投机、或背叛、或蜕化，都是不足为奇的。

最近，行动党反动政权正利用其假“独立”的暂时性有利时机，利用左翼运动内部暂时性的分歧，运用全部国家机器，通过其[軟]、[硬]兼施的卑鄙手段企图压制和瓦解左翼运动和組織。它通过变节份子、蜕化份子的声明，来打

最後談談臭名昭彰的“职工会修正法案”。首先，这项修正法案规定了非公民不得担任工会的职员（包括执委、厂、店等事）。大家知道，左派工运者和进步人士，一向是被行动党採取“拒绝批准为公民”与“吊銷公民权”的手段加以迫害的。这个法案給行动党政权更大的方便来剥夺左派工运者为工人服务的权利，这简直是給行动党政权禁止别人从事工运的权力。其次，法案还規定，不論是罢工、怠工、照章工作，以及其他一切工人可以採取的斗争形式，都当做“工业行动”，而所謂“工业行动”，全需按当局的规定举行秘密投票，职工会註冊官拥有很大的权利干预这项秘密投票。再次，法案还让职工会註冊官有干预工会内部事务的权利（从总会、执委会到分会和厂店单位的组织，全都有权干预）。此外，法案还規定，如果部长認為一个犯过“法”的人不适合当工会职员，那末他就不能担任。而这种“适当”，完全按行动党头子們的標準来决定。比如一个

参加遊行被捕的工友，部长就可以剥夺他当工会职员（包括执委、幹事）的权利——儘管工人都拥戴他也不行。凡此种种，都突出地說明了这个法案是与星洲工人阶级为敌的，是为了压制和摧毁真誠为工人服务的左派工会而制定的。

亲爱的工友們！为了捍卫我們工人的正当权益，为了爭取民主和改善生活待遇，为了反对与我們工人为敌的上述三个反动的法案，让我們緊緊地團結在左派工团的斗争旗幟下，随时準備响应左派工团的号召，以实际行动来反击法西斯行动党向工人展开的一切进攻！讓我們緊緊地團結起来行动起来，为打倒帝国主义以及反工人的行动党政权而斗争到底！

★一九六六年二月五日★



击左派在广大群众中威望、削弱幹部的斗志。

行动党自“独立”以来，首先，极力摧残民族教育的发展，通过[王廣武报告书]企图变質南大、英化南大；逮捕、鎮压为捍卫民族教育的进步民主人士和学生、迫走正义的南大教授；封闭为捍卫民族教育的文化团体。行动党又在“独立”以来的第一次国会會議，在左派政党杯葛出席會議的情况下，提出了一系列法西斯的法案。如“职工会修正法案”、“工业关係法案”、“偏僻条例法案”等，完全剥夺了工人的基本权利。妄图钳制左派向前发展。其反工人、反人民、亲帝国主义的本质更暴露无遗了。行动党的如此作为，正說明了其在政治的恐惧与虚弱。它越把仅有的一点[民主]缩小，越镇压进步力量、越亲帝国

主义集团，就說明了它已越走向穷途末路的阶段，这是正常規律的反映。

正因为如此，在紀念反殖爱国志士被捕三週年的同时，我們必須學習他們的优良思想品質，學習他們敢於斗争、敢於胜利、不怕牺牲的精神，使自己成为在任何时间、任何場合、任何残酷考验的情况下，堅貞不移、威武不屈的群众工作者，以及工人阶级优良的品质。讓我們向坚持斗争的獄中战士致敬！向威武不屈的獄中同志学习！

二月二日

時窮節乃見
歲寒知松柏





左翼工作者如何对待群众

— 風 =

群衆工作，顧名思義，是不能離開群衆、而必須在群衆中進行的工作。如果不接近、不面對群衆，不論你怎樣搞，都不算群衆工作。具體地說，群衆工作就是把群衆組織起來、動員起來的工作，就是啓發群衆的覺悟，提高群衆的思想水平的工作。要達到組織與教育群衆的任務，左翼群衆工作者就得研究正確的態度與方法，包括左翼群衆工作者的待人接物問題，也即是如何對待群衆的問題。試想，如果搞群衆工作的人對人的態度不照顧，作風浮誇，言行不一，謠語不負責任，怎能在群衆中建立威信，怎能得到群衆的擁戴呢？這樣一來，什麼團結與教育群衆不過是自欺欺人的空話罷了。

要善於接近群衆 與深入了解群衆

接近群衆是深入了解群衆與進一步團結和組織群衆的先決條件。要做到這兩項要求，有必要注意下面九點：

(一) 在生活作風上不應該與群衆距離太遠。如果我們在工作中所面對的都是貧苦人民，而我們自己却衣著得十分考究，花樣百出，經常吃大餐喝酒，物質生活過得十分舒適優越，與群衆生活十分懸殊，群衆看來根本不是他們「自己人」，對於我們就會敬而遠之，還說什麼接近群衆與深入群衆呢？要跟群衆生活在一起，生活習慣也要與群衆儘可能地一致。這雖不是什麼大不了的事，但是在相當程度上會影響群衆對我們的印象，比如大

家都衣著簡朴，你一個穿著名貴衣服，與衆不同，大家都動手去倒垃圾，獨你一人怕髒不願動手，只曉得在旁邊指手划腳，活像個工頭。... 這種種表現，怎能使自己和群衆打成一片呢？怎能深入群衆和團結群衆呢？

(二) 要善於與群衆打交道，熟悉群衆的生活、思想感情和語言。群衆工作者要培養良好的性格、作風，要使自己的性情、談吐都給群衆予良好的印象，這才能和群衆廣泛的交朋友，越能廣泛地與群衆打交道，越容易了解群衆的思想、生活等情況。而對群衆情況的了解，又是做好群衆工作的首要條件。由此可見，與群衆交友的重要性。有些生性是沉默寡言或悶悶寡歡，與群衆接觸老是板起面孔，講話生硬呆板。這是有礙於與群衆打交

道的。有人辯解說：「我的性格就是這樣嘛！」但性格是可以改變，可以培養的。誰的性格有礙於工作，誰就應該為了工作的利益而改變性格，培養良好的性格、作風才對，絕不能以性格為擋箭牌，拒絕別人的批評。

我們知道，群衆中的每一個人的文化水平、覺悟水平、性格、年齡、生活經歷的不同，就必然有不同的需求，不同的接受我們影響的程度，我們就需要用不同的談話方式，用不同的言語去打動他們的心。如果不論覺悟的高低，文化程度的深淺，年齡、生活經驗的差異，都是用同一套話去談，適合這些人的胃口又不適合那些人的胃口，收效無疑是很差的。

(三) 對待群衆應當一視同仁，不要用「大小眼睛」對待群衆。有些人基於個人的成見、偏見或好惡定了一個尺度來衡量群衆的好壞，並以此來決定對群衆的態度。凡是合他自己主觀「尺度」的就是好群衆，就來往得很密，談得來，否則，就疏遠、排斥甚至打擊。這显然是極其錯誤的。因為當你對人

(本文轉入第十版)

(接第六版)

武裝鬥爭成爲普遍的斗争形式

武裝鬥爭成爲亞、非、拉各國人民打倒美國主義、殖民主義及其走狗的普遍斗争形式，這是一九六五年國際範圍的階級斗争的另一個重要特點。

帝國主義和殖民主義本身，就意味着野蠻和暴力的壓迫、剝削、統治和侵略。帝國主義、殖民主義以及其他一切反動派主要依靠暴力機器建立和維持它們對被壓迫民族和人民的統治的。它們有時也會在人民斗争的壓力下，被迫讓人民有點民主權利，但是，一旦人民力量的發展，嚴重動搖它們的統治根基時，它們就會將那一點點的民主權利剝奪殆盡。亞、非、拉各國人民從自己的切身經驗中懂得帝國主義和一切反動派是不打不倒的，要根本打倒它們，就得準備以正義的暴力反抗非正義的暴力；對付帝國主義和一切反動派必須是以牙還牙，針鋒相對。

在亞、非、拉，一年來的反帝反殖武裝斗争的烈火越燃越烈。原來有武裝斗争的國家和地區，人民爭取獨立與解放的武裝斗争有了不同程度的壯大與進展，一些沒有武裝斗争的國家和地區，人民也被迫拿起了槍桿進行起義。在非洲，展開爭取獨立與解放的武裝斗争的國家與地區有：剛果（利）、“葡屬几內亞”、莫三比克、安哥拉等；在亞洲有：

南、老撾、泰國、馬來西亞、北加里曼丹、阿曼等；在拉丁美洲則有：多米尼加、委內瑞拉、哥倫比亞、危地馬拉、巴拉圭、秘魯和洪都拉斯等。在這些國家與地區的人民武裝斗争中，絕大多數是採取游擊戰爭的形式，並且，有越來越多的人民武裝力量採取了團結與依靠鄉村人民，以鄉村包圍城市，並用政治斗争相結合的戰略與策略。由於這樣，他們的斗争產生了巨大的政治影響，得到了廣大人民的同情與擁護，有了堅固的根據地，力量得到迅速壯大與發展。

在所有這些斗争中，越南人民抗美救國的正義斗争是最值得注意的，這一斗争所取得的勝利是極其輝煌的，所具有的意義與影響是無比巨大的，南越人民的解放戰爭，是偉大的人民戰爭，它十分沉重地打擊和削弱了美帝國主義的力量，這不僅有力地保衛了亞洲與世界和平，同時給各國人民的反帝斗争予極大的鼓舞與援助。一九六五年，是美帝國主義在越南遭到空前慘敗的一年，是越南南北人民取得空前戰果的一年。自從這年三月美國大肆向南越增兵以來，美國侵略者在南越被殲滅的越來越多。從這年一月到十月，美軍被殲的數目超過一萬。就在這一年內，南越人民武裝從以游擊戰爲主的階段躍進到以運動戰爲主的更高階段，人民解放軍經常以團爲單位，主動出擊，在運動中，在伏擊中，在包圍中成營成團地消滅敵人。目前，南越解放區已擴大到佔

南越土地的五分之四，擁有一千多萬人口。以鄉村包圍城市的有利形勢正在進一步形成。現在，美僑統治的心臟西貢地區也經常出沒着人民武裝隊伍，美國侵略者在南越已找不到一塊安全的地方。於此同時，越南北方人民也取得了擊落美國強盜飛機八百餘架的勝利。

一九六五年四月爆發的多米尼加人民反美愛國武裝斗争，有力地推動了拉丁美洲的民族民主運動走向新的高潮。當多米尼加的愛國軍人起義時，許多地方的人民自動拿起武器，同愛國軍人並肩抗拒美國侵略強盜及其追隨者。經過了半年多的斗争，多米尼加人民認清了誰是他們的朋友，誰是他們的敵人，他們明確的認識到，美帝國主義是他們的敵立與自由的敵人，是所有拉丁美洲人民的共同敵人。多米尼加人民的斗争由於部份人的妥協而遭到一些挫折，然而廣大的多米尼加人民和大部份愛國軍民並沒有放棄斗争。許多愛國軍民紛紛攜帶武器轉入山區建立根基地，堅持長期斗争。

一年來，剛果（利）人民的愛國武裝斗争有了很大的發展，嚴重地威脅了美帝的走狗宗比集團的地位。由於宗比越來越不中用，美國老又策劃了【政變】，讓另一條走狗孟布托代替了宗比。目前，在剛果（利）全國的大個省中，有四個省普遍燃起武裝斗争的烽火，愛國武裝已發展到擁有幾萬人的

（本文轉入第十一版）



聰明

上水

聰明是好事，但自詐“聰明”却是坏事。自詐“聰明”的人总免不了被自詐的“聰明”所誤。

历史上著名的為人們敬仰科學家、思想家、政治家軍事家、文學家、...等等他們的聰明才智，都用在為人群造福，為社會進步的事業上，因而能夠充分發揮。他們的聰明用來為人民服務所以是好事，得到人民的敬愛。反過來，那些賣國賊、奸臣、小人、或賣國求榮、為臥賊為父、或陷害忠良、為非作歹、假公濟私、醉心虛名財利和奢華荒淫的生活，他們為了自己的利益，不惜損害人民的利益。損人利己，他們自詐“聰明”的作法，他們無例外的都為這種聰明所誤，落個“萬死不足謝天下”結局，真是罪有應得，人民不會放過他們的。

今天，在我國，也有一小撮人，詐英帝國作乾爹，維護英帝在我國的政治、經濟、軍事的利益，靠謠言騙話及以偷天換日、專橫暴力的手段來壓迫絕大多數人民，繼續幾個寡頭的統治地位，過高官厚祿，他們自以為“聰明”，深慶得計，然而，由於他們自詐的“聰明”是迫害人民，不是為人民服務，因此，他們必然逃不過這種“聰明”所誤的。

可不是？現今，人民已怨聲載道，不久，人民就要找他們算帳了。人民不會放過他們的。他們註定死路一條。

這樣看來，自詐“聰明”而為這個聰明所誤的人，與其說聰明，不如說愚蠢更

確切，因為，在本質上，聰明的人應該是指那些了解客觀真理的人，這種聰明人走的路必然是正確之途，他只有做好事——對人類對社會有益的好事，而不會做壞事——對人類對社會有害的坏事。

一些市民認為哈里總理“聰明”（姑且當作聰明），因為他學會多種語言。然而他在方面的“聰明”，不是用來為人民仗義執言，爭取人民的利益，却用來說謠話、欺騙、迷惑人民。所以，可以斷定他利用不利誤事，結果也必將被它誤。筆者就曾目睹一位咖啡店老板在電視機中出現時，立刻扭換波長，另外，每當聽到哈里的講話時，就馬上把電關掉。他們都說，鬼話、大騙仙、聽了火起。鸚鵡說得好，鳥人說鳥話，看來，到底說不成人話的。聰明的人民已經看穿英帝走狗哈里說不出正直中聽的話。那麼，人民將怎樣對待這隻說話“聰明”的鸚鵡呢？註來日的實踐說明吧。

筆者認為哈里雖不能歸到聰明的正派人一类中去，但從他耳聾靈、眼睛亮倒是可以的。他善於聽人民不滿的呼聲，善於看人民憤怒的臉色。因此，他在損害人民利益的事時（如搞假獨立啦、鎮壓工人啦、摧殘華文教育啦）不敢像以前那樣的擺出英雄的姿态，要同反對者進行“民主”的辯論，讓人民作公正的判決。他也

知道謠話妖言欺騙迷惑不了人民的心眼，他更了解人民的聲音在人民當中散播開來結果的“可怕”，所以，他就實行獨裁專制統治，禁止人民言論自由，並用警棍、逮捕、開除（對學生）恐吓（對報館）來威脅、壓迫擁護真理、仗義執言的人。總之，他為他自己的“聰明”驕傲沾沾自喜，我們也看到他耳聾靈、眼睛亮，壞事幹的壞事，為他無理蠻幹的怒言。然而，身為英帝傀儡的本質，決定他必須利己及利英帝，這就決定他免不掉要為這一切專制統治的壞事，他還要步後塵。他把自已放在廣大人民的对立地位，他因此陷入人民的重重包圍之中。人民不會放過他的，他的下場比希特勒、吳庭炎、李承晩等人的下場還壞，這叫做喪鐘響了！嗚呼！哈里的

俗話說：聰明一世，糊塗一時。前面的“聰明”所誤，他沒有資格聰明一世，但他糊塗一時倒是千真萬確的。

這話怎麼講呢？說來簡單，自以為“聰明”的哈里，想到自己做壞事，又無道理可講，是好用武力壓迫人民，實行霸道，一方面製造血腥，另一方面展露威風，表示自己強大，地位穩固，不可動搖。其實，這樣做所產的效果正與哈里的主觀願望相反，不僅不能體

（本文轉入第十版）

★★本文接自第七版★★

★ 左翼工作者
★ 如何对待群众 ★
★★★★★★★★★★★★
家有成见、偏见时，往往只
见人家的缺点、差的一面，
而无视别人的优点，好的一面。
这样看来看去，别人都
[一无是处]、[面目可憎]
。如果以这种主观、片面的
错误态度去看待群众，与
自己气味相投，投己所好
的人实在不多，结果只能拉拢
一批与自己气味相投的一小
撮人搞圈子罷了，根本谈不
上要广泛的团结群众。这种
人常常同宗派主义结下难解
之缘。

我们知道，群众的生活
与思想不是一个模型造出来
，个个一模一样的。由于他们
具体情况不同（这我们在
前面也谈过），就自然有不
同的表现，不同的性格与具
体需求，他们对于一些事情
的见解也許与我们有分歧，
但意见不同绝不應該是拒绝
团结他们的理由。

值得警惕的是：一些温
和人好恶来对待群众的人，

★★本文接自第九版★★

★ 聪明篇
★★★★★★★★★★

现他的“聪明”，反而显出
他的糊涂。因为第一，把握
真理的人，绝不会不讲理就
用武力迫人听从。只有理亏
、无理，为非作歹的人才不
讲理，恣意动用武力。语云
“蛮不讲理”，正是暴露横
蛮者欠理可鄙。第二，动用
武装的军警来对付和平，手
无寸铁的工人学生，这正表
明正义的人们力量的强大，
不然，当政者何须挥警棍、
放催泪弹。美国用核武器，
飞机还打不胜拿步枪、竹枪
的南越人民。这难道不是说
明南越人民强大吗？人民是

总是把事情搞坏的。这些人
往往更瞧不起自己恭维奉承的
话，多想与自己意见一致的
话，爱和那些随声附和自己
的人接近，而这些恭维者，
跋扈者往往是被多数群众
反感的人。我们过于依赖这些
吹捧附和自己的人来办事，
事情哪有不搞糟的道理？

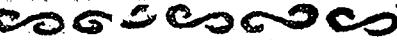
何谓关怀群众与热情帮助
群众。为人民群众谋幸福，
为我们的祖国的自由解放而
斗争，这是一件非常伟大崇
高的事，参与这项事业的人
不能是 [冷若霜冰]，对人
民群众的生活与利益漠不关
心的人，而应该是具有着永
不衰退的热情。积极乐观、
朝气勃勃的人。我们要求的
热情，不是溢发的感情，而
是一种原则性的感情。什么是
群众工作者应有的高度热
情呢？首先，是热爱祖国人
民、热爱群众事业，热爱我
们为它献出青春乃至生命的
伟大壮丽的进步事业的感
情。这是崇高的、最健康的
感情。离开了这点来谈热情
是沒有意義的。但是，并不

聪明的，而且愈来愈强大。
当觉醒的人民都起来斗争，
以牙还牙时，独裁者就只有
死路一条。第三，实行独裁
专制统治，用枪尖警棍来推
行政策，强迫人民服从，镇
压人民反抗，这说明统治者
之不得民心，反映了统治者
地位不稳。人民有广泛的民
主自由，安居乐业，这国家的
政治必然是稳定的。政府为
人民做事，人民当然拥护
政府，政府何须用刀枪对付
人民？反动政府用武力镇压
人民的反抗斗争，说明了人
民的力量已能动摇反动政府
的地位。如果政府地位安
稳无忧，人民反抗力量微不足
道，又何须挥牛刀枪呢？自

是所有群众工作者都很深切
了解 [冷若霜冰] 意义，这是
必须注意的。

有些左翼工作者，对于工
作只是应付。有什么工作
交代下来就应付一下，至于
做得好不好，做得多不多，
做得快不快，也都全然无所
谓。这种工作态度是消极的，
是对自己缺乏热情的表现。
对工作具有高度热情的人，
他们总是幹劲冲天，大胆地
去做，总感到自己对群众事
业贡献得很小，很不理想，
总是渴望着要为群众做更多
的事，把工作搞得更好，争取
最快地完成任务。

(待續)



★★語录★★

了解情况和认识問題
的根本方法就是进行
調查研究，沒有調查
研究，就不了解情況
，不了解情況，就沒有
發言權。



暴其狰狞兇相呢？大象必须
举鼻扫开摇撼牠的蠅蠅。油
灯怕风，所以必须要有玻璃罩
，但灯火还是不摇晃不稳，
大风一起，总免不掉灭熄的
命运。这种浅显的道理，不
是糊涂的人都曉得的。

看来，哈里傀儡反动政
权，今天所作所为，正是为
自认“聪明”所誤，而糊涂
一时了。然而更可悲的是，
这种糊涂恐非一时而已，而
是要糊涂下去，直至墓土。
因为反动派对待人民事业的
邏輯是：“搞乱，失败，再
搞乱，再失败，直至灭亡。”
有什么办法呢？反动派註
定要被损人民利己的自以
为的“聪明”所誤，嗚呼，
不聪明的反动派！

(本文接自第八版)

强大队伍。在这一年里，正式成立了革命最高委员会，使全国的爱国斗争得到统一的领导和更紧密的团结。

亞、非、拉三大洲的人民武装斗争日益发展说明了，儘管以美國为首的帝国主义及反动派使用了暴力来镇压人民的正义斗争，然而这并不能挽回帝国主义和新老殖民主义的全面溃退。至於以“國際憲兵”自居的美帝國主義，面對着到處爆發的人民武装斗争，它越来越感到顧此失彼，疲於應付，它的戰線太長，兵力不足、士氣低落的弱點更明显地暴露出來。

反帝斗争波浪式的向前推進

由於各國人民的覺悟程度不同，參加反帝斗争的各種力量具有不同的階級性、以及由此而形成的不同程度的斗争性；同時，也由於帝國主義和各國反動派經常採取破壞與分化反帝陣營的陰謀政策，因此，各國的反帝革命斗争的道路決不是筆直的，而是曲折和崎嶇的，這斗争不能不是波浪式的向前推進，既使會出現反復和暫時的倒退，這也是不足為奇的。當斗争日益尖銳時，當帝國主義以及反動勢力受到嚴重打擊時，它們的掙扎是會越來越賣命的，它們的反撲是不可忽視的，然而歷史總是向前跑，儘管有少數反動派企圖阻擋歷史車輪的前進，但這也是完全徒勞的。一九六五年十月以後在印度

尼西亞發生的事件，說明了並且將繼續說明這一點。

在國際反帝運動中，我們將可以看到，有些過去反帝的人現在不反帝了，甚至同帝國主義合伙了，有些過去不反帝却站到反帝戰線上來。我們還可以看到，不反帝的人是越來越少的！同帝國主義合伙的人是會越來越孤立和被人唾棄的，而反帝的人總是越來越多的。在這種情況下，反帝陣營不可避免要經歷大分化、大改組和重新組合的過程。這點在一九六五年的國際舞台上也能看得十分清楚。

值得一提的是，在一九六五年中，出現了以美帝為主腦，以印度反動派為出場人物和以蘇聯領導人為配角而演出的一場丑劇與一場侵略戰爭。這丑劇是印度反動派在美帝的指使下和蘇聯領導人的配合下，企圖分化亞非反帝團結的行徑，印度反動派一直企圖將不是亞非國家的蘇聯拉進第二次亞非會議，並且堅持在不利亞非團結反帝事業的情勢下片面舉行第二次亞非會議。所有這些陰謀都遭到了可恥的失敗。

絕大多數的亞非國家都反對十一月間如期召開第二次亞非會議，它們不願見到亞非人民的團結反帝事業遭到破壞，它們不願在許多主要的亞非國家不願出席的情況下強行舉行第二次亞非會議，它們也不贊成蘇聯參加這個亞非國家才能參加的會議。所有這些，都使美——蘇——印軸心的分裂亞非團結的企圖遭到徹底失敗。

在這一年的九月，印度

反動派在美國的慫恿下，悍然發動了侵略巴基斯坦的戰爭，結果是碰了一鼻子灰，損兵折將，並且使原來已經很遭的印度經濟陷于更困難的境地。在克什米爾人民要求自決權的斗争中，蘇聯領導人沒有站在克什米爾人民一邊，也沒有站在被侵略的巴基斯坦一邊，而是同情與偏袒作為侵略者與壓迫者的印度反動派。這暴露蘇聯的領導人完全走過去克魯雪夫的老路。

回顧一年來亞、非、拉三大洲的反帝反殖運動的發展，所面對的問題以及取得的偉大勝利，我們對於新的一年充滿無限信心，目前，國際形勢依然朝着有利於亞、非、拉人民而不利於帝國主義及一切反動派的總方向發展，因此，我們堅信，在新的一年中亞、非、拉的反帝反殖、爭取民族解放、人民民主和社會主義的斗争將獲得更大的發展，取得更偉大的勝利。

春天，

不祇是寶貴的良辰，
它還是新時代的熔爐，
給我們以寶貴的鍛煉，
誰經得起這熔爐的考驗，
就是一個不落伍的人！



★★★讀上期★★★
★特務橫行，貧富懸殊★★★
★，苛捐雜稅，美國★★★
★社會面貌的寫照★★★
★★★★★★★★★★

貧者愈貧、富者愈富

美國固然是個工業高度發展的現代化國家，它有著最現代化的種種物質生活條件，然而，只有少數的富人才能享受到這一切，而廣大的美國勞動人民（包括絕大多數黑人）只能過着吃不飽、餓不死的生活。美國的貧富懸殊是非常明顯的。富有的人揮金如土，荒淫無度，貧苦的人三餐不飽，住着破陋的房子。據統計，單在一九六三年，美國大老板花在玩動物方面的錢就達三十多億美元。美國大壟斷資本家杜邦家族所居住的房子、別墅其價值達一億五千萬美元。另一方面，美國有一千萬工人處於完全失業和半失業狀態，有九千萬人處於貧困境地。連美國總統約翰遜也不得不承認：有許多家庭處於完全絕望之中。在美國各大小城市，到處都有人出賣自己的鮮血甚至眼睛，以換取微薄的代價糊口。在美國西部的大城市舊金山，成千上萬的饑民排着長龍到福利機關、教堂領取不足於飽食的救濟粥。例為舊金山的聖安東尼教堂，每天上午十一點，總有一千多人排長龍領取救濟粥。作為美國最大都會的紐約市，到處都有大大小小的貧民窟和貧民區。著名的貧民區有如哈萊姆區，面積只有九到十平方公里，且却居住了五十萬名黑人，擁擠不堪。這個區的一半以

上的房屋是破陋的危樓，陽光不足，老鼠成群，蒼蠅漫天，衛生條件極差。紐約市有近一千萬人，其中五百五十多萬市民是窮人。

少數的富人和大多數的勞動人民分別構成兩個截然不同的世界：一個世界是窮奢極慾，金迷紙醉；另一個世界是貧困不堪、疾病和死。

美國的所謂“自由”，說穿了，就是富人有發財的自由，而窮人則有餓死的自由。壟斷資本家們是貪得無厭的，他們在和平時期賺錢不“過癮”，就拼命想發戰爭橫財。據美國官方大大縮小了的數字，在第二次世界大戰期間的一九四二年內，美國壟斷資本賺了九十五億美元。在侵略朝鮮的一九五二年，美國壟斷資本所賺的錢多過一百七十二億美元。而在一九六四年，當美帝國主義擴大侵越戰爭時，壟斷資本的利潤竟高達三百億美元。由於這個緣故，代表壟斷資本利益的美國政府如此熱衷於戰爭就沒有什麼奇怪了。

苛捐雜稅、五花八門

美國政府徵收的課稅，名目之繁多，真可叫人眼花繚亂。除了中央政府徵收的課稅以外，還有聯邦政府收的“聯邦稅”，甚至各城市和縣當局也徵稅。一九六五年聯邦稅和地方稅總共達一千六百三十億美元，平均每個美國公民每年要拿八百五十元交稅，交稅的錢平均佔了他們收入的百份之三十二。美國人民苛捐雜稅負擔之沉重，為世界所罕見。

說到課稅的名目，真是五花八門，不勝其繁。計有個人所得稅、公司稅、工廠稅、收音機購買稅，甚至還有麵包稅、肉類稅，几乎買任何一種日用品都被抽購賣稅。此外，還有古怪的“男人服裝稅”，“女人帽子稅”等等。有些州，走路也要交路稅，連過橋也要抽稅。首都華盛頓的乞丐討了錢還得交“行乞稅”。

美國統治者抽吸了人民的血汗就拿去擴軍備戰，大搞軍火生產，讓壟斷資本家大發橫財，就是拿來建屋子、修築道路或從事公用事業，也是讓建築商、建築商、電力廠、水力廠的大老板賺大錢。因此，在政府稅收中的每一塊錢當中，就有八角錢落進資本家的腰包。

處於窮困和被壓迫地位的廣大美國人民，正在一天天覺醒，他們越來越多地團結起來，展開爭取生活權利與民主權利的斗争。今年上半年，美國罷工人數之多打破了十年來的最高紀錄。特別是黑人的斗争，空前高漲和激烈。近來，美國各地的反對侵越戰爭的斗争浪潮一浪高過一浪，而且斗争矛頭直接指向美國壟斷資產階級和約翰遜政府。美國人民已把反對侵越的斗争同爭取民主的斗争結合在一起，使這項斗争具有更高的政治水平、更深遠的影響。依據美國人民的團結和斗争，美國壟斷資產階級的統治最終一定崩潰。

